

Số: ~~1425~~/QĐ-UBND

TP. Lạng Sơn, ngày 08 tháng 7 năm 2020

**QUYẾT ĐỊNH**

**Về việc giao đất tái định cư cho hộ ông Triệu Minh Trí do bị ảnh hưởng  
dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn**

**ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ LẠNG SƠN**

*Căn cứ Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 19/6/2015;*

*Căn cứ Luật Đất đai ngày 29/11/2013;*

*Căn cứ Nghị định số 43/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật Đất đai; Nghị định số 47/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định về bồi thường, hỗ trợ, tái định cư khi Nhà nước thu hồi đất; Nghị định số 01/2017/NĐ-CP ngày 06/01/2017 của Chính phủ Sửa đổi, bổ sung một số Nghị định quy định chi tiết thi hành Luật Đất đai;*

*Căn cứ Thông tư số 30/2014/TT-BTNMT ngày 02/6/2014 của Bộ Tài nguyên và Môi trường quy định về hồ sơ giao đất, cho thuê đất, chuyển mục đích sử dụng đất, thu hồi đất;*

*Căn cứ Quyết định số 1045/QĐ-UBND ngày 16/7/2010 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc phê duyệt giá đất ở, đất tái định cư Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn; Quyết định số 1091/QĐ-UBND ngày 12/6/2018, Quyết định số 1652/QĐ-UBND ngày 28/8/2018 và Quyết định số 2093/QĐ-UBND ngày 29/10/2019 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc thu hồi đất tại khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn giao cho UBND thành phố Lạng Sơn để thực hiện giao đất tái định cư (đợt 1, đợt 2 và đợt 3);*

*Căn cứ Quyết định số 3803/QĐ-UBND ngày 21/12/2012 của UBND thành phố Lạng Sơn về việc phê duyệt phương án giao đất tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn;*

*Theo đề nghị của phòng Tài nguyên và Môi trường thành phố tại Tờ trình số: 208/TTr-TNMT ngày 26/6/2020.*

**QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1.** Giao đất cho hộ ông Triệu Minh Trí, trú tại thôn Vĩ Thượng, xã Hoàng Đồng, thành phố Lạng Sơn, cụ thể:

1. Diện tích 90,0m<sup>2</sup> thuộc thửa đất số 810, tờ bản đồ địa chính số 75 xã Hoàng Đồng (ô đất số 16, lô CL48a) tại khu tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn để sử dụng vào mục đích đất ở.

2. Thời hạn sử dụng đất: Lâu dài.

3. Vị trí, ranh giới khu đất được xác định theo mảnh trích đo địa chính số 100-2019 do Văn phòng Đăng ký đất đai tỉnh Lạng Sơn đo vẽ và có xác nhận của Sở Tài nguyên và Môi trường ngày 27/9/2019.

4. Hình thức giao đất: Giao đất có thu tiền sử dụng đất (Được hỗ trợ giao đất tái định cư do bị ảnh hưởng dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn).

5. Giá thu tiền sử dụng đất: Thu tiền sử dụng đất bằng giá đất ở tại khu tái định cư nhân với hệ số K = 0,8, cụ thể: **2.240.000đ/m<sup>2</sup>**.

## **Điều 2. Tổ chức thực hiện:**

1. Phòng Tài nguyên và Môi trường phối hợp với Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố Lạng Sơn:

a. Giao Quyết định này đồng thời hướng dẫn cho hộ ông Triệu Minh Trí kê khai nộp tiền sử dụng đất, lệ phí trước bạ theo quy định của pháp luật.

b. Xác định cụ thể mốc giới và giao đất trên thực địa cho hộ ông Triệu Minh Trí sau khi hoàn thành nghĩa vụ tài chính theo quy định.

c. Chuyển hồ sơ cho Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố để chuyển thông tin đất đai sang Chi cục thuế thành phố; viết Giấy chứng nhận quyền sử dụng đất, quyền sở hữu nhà ở và tài sản khác gắn liền với đất và chỉnh lý hồ sơ địa chính theo quy định.

2. Văn phòng HĐND-UBND thành phố chịu trách nhiệm đưa Quyết định này lên Cổng thông tin điện tử của UBND thành phố.

**Điều 3.** Chánh Văn phòng HĐND-UBND thành phố, Trưởng Phòng Tài nguyên và Môi trường, Chi cục trưởng Chi cục thuế, Giám đốc Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố, Chủ tịch UBND xã Hoàng Đồng, Giám đốc công ty cổ phần Sản xuất và Thương mại Lạng Sơn, hộ ông Triệu Minh Trí chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

### **Nơi nhận:**

- CT, PCT UBND TP;
- Như Điều 3;
- Lưu: VP, XD, Cổng TTĐT.

**TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
CHỦ TỊCH**



**Nguyễn Văn Hạnh**

Số: 1426 /QĐ-UBND

TP. Lạng Sơn, ngày 08 tháng 7 năm 2020

**QUYẾT ĐỊNH**

**Về việc giao đất tái định cư cho hộ bà Lý Thị Thiêm do bị ảnh hưởng dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn**

**ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ LẠNG SƠN**

*Căn cứ Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 19/6/2015;*

*Căn cứ Luật Đất đai ngày 29/11/2013;*

*Căn cứ Nghị định số 43/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật Đất đai; Nghị định số 47/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định về bồi thường, hỗ trợ, tái định cư khi Nhà nước thu hồi đất; Nghị định số 01/2017/NĐ-CP ngày 06/01/2017 của Chính phủ Sửa đổi, bổ sung một số Nghị định quy định chi tiết thi hành Luật Đất đai;*

*Căn cứ Thông tư số 30/2014/TT-BTNMT ngày 02/6/2014 của Bộ Tài nguyên và Môi trường quy định về hồ sơ giao đất, cho thuê đất, chuyển mục đích sử dụng đất, thu hồi đất;*

*Căn cứ Quyết định số 1045/QĐ-UBND ngày 16/7/2010 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc phê duyệt giá đất ở, đất tái định cư Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn; Quyết định số 1091/QĐ-UBND ngày 12/6/2018, Quyết định số 1652/QĐ-UBND ngày 28/8/2018 và Quyết định số 2093/QĐ-UBND ngày 29/10/2019 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc thu hồi đất tại khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn giao cho UBND thành phố Lạng Sơn để thực hiện giao đất tái định cư (đợt 1, đợt 2 và đợt 3);*

*Căn cứ Quyết định số 3803/QĐ-UBND ngày 21/12/2012 của UBND thành phố Lạng Sơn về việc phê duyệt phương án giao đất tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn;*

*Theo đề nghị của phòng Tài nguyên và Môi trường thành phố tại Tờ trình số: 208/TTr-TNMT ngày 26/6/2020.*

**QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1.** Giao đất cho hộ bà Lý Thị Thiêm, trú tại thôn Chi Mạc, xã Hoàng Đồng, thành phố Lạng Sơn, cụ thể:

1. Diện tích 87,5m<sup>2</sup> thuộc thửa đất số 777, tờ bản đồ địa chính số 75 xã Hoàng Đồng (ô đất số 32, lô CL45) tại khu tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn để sử dụng vào mục đích đất ở.

2. Thời hạn sử dụng đất: Lâu dài.

3. Vị trí, ranh giới khu đất được xác định theo Trích lục bản đồ địa chính khu đất do Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố lập ngày 22/10/2018.

4. Hình thức giao đất: Giao đất có thu tiền sử dụng đất (Được hỗ trợ giao đất tái định cư do bị ảnh hưởng dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn).

5. Giá thu tiền sử dụng đất: Thu tiền sử dụng đất bằng giá đất ở tại khu tái định cư nhân với hệ số  $K = 0,8$ , cụ thể: **2.240.000đ/m<sup>2</sup>**.

**Điều 2. Tổ chức thực hiện:**

1. Phòng Tài nguyên và Môi trường phối hợp với Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố Lạng Sơn:

a. Giao Quyết định này đồng thời hướng dẫn cho hộ bà Lý Thị Thiêm kê khai nộp tiền sử dụng đất, lệ phí trước bạ theo quy định của pháp luật.

b. Xác định cụ thể mốc giới và giao đất trên thực địa cho hộ bà Lý Thị Thiêm sau khi hoàn thành nghĩa vụ tài chính theo quy định.

c. Chuyển hồ sơ cho Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố để chuyển thông tin đất đai sang Chi cục thuế thành phố; viết Giấy chứng nhận quyền sử dụng đất, quyền sở hữu nhà ở và tài sản khác gắn liền với đất và chỉnh lý hồ sơ địa chính theo quy định.

2. Văn phòng HĐND-UBND thành phố chịu trách nhiệm đưa Quyết định này lên Công thông tin điện tử của UBND thành phố.

**Điều 3.** Chánh Văn phòng HĐND-UBND thành phố, Trưởng Phòng Tài nguyên và Môi trường, Chi cục trưởng Chi cục thuế, Giám đốc Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố, Chủ tịch UBND xã Hoàng Đồng, Giám đốc công ty cổ phần Sản xuất và Thương mại Lạng Sơn, hộ bà Lý Thị Thiêm chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

**Nơi nhận:**

- CT, PCT UBND TP;
- Như Điều 3;
- Lưu: VP, XD, Công TTĐT.

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
CHỦ TỊCH



Nguyễn Văn Hạnh

Số: ~~1427~~/QĐ-UBND

TP. Lạng Sơn, ngày 08 tháng 7 năm 2020

### **QUYẾT ĐỊNH**

**Về việc giao đất tái định cư cho hộ ông Lộc Văn Đại do bị ảnh hưởng dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn**

#### **ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ LẠNG SON**

*Căn cứ Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 19/6/2015;*

*Căn cứ Luật Đất đai ngày 29/11/2013;*

*Căn cứ Nghị định số 43/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật Đất đai; Nghị định số 47/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định về bồi thường, hỗ trợ, tái định cư khi Nhà nước thu hồi đất; Nghị định số 01/2017/NĐ-CP ngày 06/01/2017 của Chính phủ Sửa đổi, bổ sung một số Nghị định quy định chi tiết thi hành Luật Đất đai;*

*Căn cứ Thông tư số 30/2014/TT-BTNMT ngày 02/6/2014 của Bộ Tài nguyên và Môi trường quy định về hồ sơ giao đất, cho thuê đất, chuyển mục đích sử dụng đất, thu hồi đất;*

*Căn cứ Quyết định số 1045/QĐ-UBND ngày 16/7/2010 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc phê duyệt giá đất ở, đất tái định cư Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn; Quyết định số 1091/QĐ-UBND ngày 12/6/2018, Quyết định số 1652/QĐ-UBND ngày 28/8/2018 và Quyết định số 2093/QĐ-UBND ngày 29/10/2019 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc thu hồi đất tại khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn giao cho UBND thành phố Lạng Sơn để thực hiện giao đất tái định cư (đợt 1, đợt 2 và đợt 3);*

*Căn cứ Quyết định số 3803/QĐ-UBND ngày 21/12/2012 của UBND thành phố Lạng Sơn về việc phê duyệt phương án giao đất tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn;*

*Theo đề nghị của phòng Tài nguyên và Môi trường thành phố tại Tờ trình số: 208/TTr-TNMT ngày 26/6/2020.*

### **QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1.** Giao đất cho hộ ông Lộc Văn Đại, trú tại khối 12, phường Hoàng Văn Thụ, thành phố Lạng Sơn, cụ thể:

1. Diện tích 87,5m<sup>2</sup> thuộc thửa đất số 2072, tờ bản đồ địa chính số 96 xã Hoàng Đồng (ô đất số 12, lô CL54) tại khu tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn để sử dụng vào mục đích đất ở.

2. Thời hạn sử dụng đất: Lâu dài.

3. Vị trí, ranh giới khu đất được xác định theo Trích lục bản đồ địa chính khu đất do Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố Lạng Sơn lập ngày 22/10/2018.

4. Hình thức giao đất: Giao đất có thu tiền sử dụng đất (Được hỗ trợ giao đất tái định cư do bị ảnh hưởng dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn).

5. Giá thu tiền sử dụng đất: Thu tiền sử dụng đất bằng giá đất ở tại khu tái định cư nhân với hệ số K = 0,85, cụ thể: **2.380.000đ/m<sup>2</sup>**.

#### **Điều 2. Tổ chức thực hiện:**

1. Phòng Tài nguyên và Môi trường phối hợp với Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố Lạng Sơn:

a. Giao Quyết định này đồng thời hướng dẫn cho hộ ông Lộc Văn Đại kê khai nộp tiền sử dụng đất, lệ phí trước bạ theo quy định của pháp luật.

b. Xác định cụ thể mốc giới và giao đất trên thực địa cho hộ ông Lộc Văn Đại sau khi hoàn thành nghĩa vụ tài chính theo quy định.

c. Chuyển hồ sơ cho Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố để chuyển thông tin đất đai sang Chi cục thuế thành phố; viết Giấy chứng nhận quyền sử dụng đất, quyền sở hữu nhà ở và tài sản khác gắn liền với đất và chỉnh lý hồ sơ địa chính theo quy định.

2. Văn phòng HĐND-UBND thành phố chịu trách nhiệm đưa Quyết định này lên Cổng thông tin điện tử của UBND thành phố.

**Điều 3.** Chánh Văn phòng HĐND-UBND thành phố, Trưởng Phòng Tài nguyên và Môi trường, Chi cục trưởng Chi cục thuế, Giám đốc Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố, Chủ tịch UBND xã Hoàng Đồng, Giám đốc công ty cổ phần Sản xuất và Thương mại Lạng Sơn, hộ ông Lộc Văn Đại chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

#### **Nơi nhận:**

- CT, PCT UBND TP;
- Như Điều 3;
- Lưu: VP, XD, Công TTĐT.

**TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
CHỦ TỊCH**



**Nguyễn Văn Hạnh**

Số: *1428* /QĐ-UBND

TP. Lạng Sơn, ngày *08* tháng 7 năm 2020

**QUYẾT ĐỊNH**

**Về việc giao đất tái định cư cho hộ ông Lộc Văn Đại do bị ảnh hưởng dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn**

**ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ LẠNG SƠN**

*Căn cứ Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 19/6/2015;*

*Căn cứ Luật Đất đai ngày 29/11/2013;*

*Căn cứ Nghị định số 43/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật Đất đai; Nghị định số 47/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định về bồi thường, hỗ trợ, tái định cư khi Nhà nước thu hồi đất; Nghị định số 01/2017/NĐ-CP ngày 06/01/2017 của Chính phủ Sửa đổi, bổ sung một số Nghị định quy định chi tiết thi hành Luật Đất đai;*

*Căn cứ Thông tư số 30/2014/TT-BTNMT ngày 02/6/2014 của Bộ Tài nguyên và Môi trường quy định về hồ sơ giao đất, cho thuê đất, chuyển mục đích sử dụng đất, thu hồi đất;*

*Căn cứ Quyết định số 1045/QĐ-UBND ngày 16/7/2010 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc phê duyệt giá đất ở, đất tái định cư Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn; Quyết định số 1091/QĐ-UBND ngày 12/6/2018, Quyết định số 1652/QĐ-UBND ngày 28/8/2018 và Quyết định số 2093/QĐ-UBND ngày 29/10/2019 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc thu hồi đất tại khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn giao cho UBND thành phố Lạng Sơn để thực hiện giao đất tái định cư (đợt 1, đợt 2 và đợt 3);*

*Căn cứ Quyết định số 3803/QĐ-UBND ngày 21/12/2012 của UBND thành phố Lạng Sơn về việc phê duyệt phương án giao đất tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn;*

*Theo đề nghị của phòng Tài nguyên và Môi trường thành phố tại Tờ trình số: 208/TTr-TNMT ngày 26/6/2020.*

**QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1.** Giao đất cho hộ ông Lộc Văn Đại, trú tại khối 12, phường Hoàng Văn Thụ, thành phố Lạng Sơn, cụ thể:

1. Diện tích 87,5m<sup>2</sup> thuộc thửa đất số 2071, tờ bản đồ địa chính số 96 xã Hoàng Đồng (ô đất số 11, lô CL54) tại khu tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn để sử dụng vào mục đích đất ở.

2. Thời hạn sử dụng đất: Lâu dài.

3. Vị trí, ranh giới khu đất được xác định theo Trích lục bản đồ địa chính khu đất do Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố lập ngày 22/10/2018.

4. Hình thức giao đất: Giao đất có thu tiền sử dụng đất (Được hỗ trợ giao đất tái định cư do bị ảnh hưởng dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn).

5. Giá thu tiền sử dụng đất: Thu tiền sử dụng đất bằng giá đất ở tại khu tái định cư nhân với hệ số  $K = 0,8$ , cụ thể:  $2.240.000đ/m^2$ .

## **Điều 2. Tổ chức thực hiện:**

1. Phòng Tài nguyên và Môi trường phối hợp với Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố Lạng Sơn:

a. Giao Quyết định này đồng thời hướng dẫn cho hộ ông Lộc Văn Đại kê khai nộp tiền sử dụng đất, lệ phí trước bạ theo quy định của pháp luật.

b. Xác định cụ thể mốc giới và giao đất trên thực địa cho hộ ông Lộc Văn Đại sau khi hoàn thành nghĩa vụ tài chính theo quy định.

c. Chuyển hồ sơ cho Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố để chuyển thông tin đất đai sang Chi cục thuế thành phố; viết Giấy chứng nhận quyền sử dụng đất, quyền sở hữu nhà ở và tài sản khác gắn liền với đất và chỉnh lý hồ sơ địa chính theo quy định.

2. Văn phòng HĐND-UBND thành phố chịu trách nhiệm đưa Quyết định này lên Cổng thông tin điện tử của UBND thành phố.

**Điều 3.** Chánh Văn phòng HĐND-UBND thành phố, Trưởng Phòng Tài nguyên và Môi trường, Chi cục trưởng Chi cục thuế, Giám đốc Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố, Chủ tịch UBND xã Hoàng Đồng, Giám đốc công ty cổ phần Sản xuất và Thương mại Lạng Sơn, hộ ông Lộc Văn Đại chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

### **Nơi nhận:**

- CT, PCT UBND TP;
- Như Điều 3;
- Lưu: VP, XD, Cổng TTĐT.

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
Q. CHỦ TỊCH



Nguyễn Văn Hạnh



Số: 1429 /QĐ-UBND

TP. Lạng Sơn, ngày 08 tháng 7 năm 2020

## QUYẾT ĐỊNH

Về việc giao đất tái định cư cho hộ bà Lăng Thị Lý do bị ảnh hưởng  
dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn

### ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ LẠNG SƠN

*Căn cứ Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 19/6/2015;*

*Căn cứ Luật Đất đai ngày 29/11/2013;*

*Căn cứ Nghị định số 43/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật Đất đai; Nghị định số 47/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định về bồi thường, hỗ trợ, tái định cư khi Nhà nước thu hồi đất; Nghị định số 01/2017/NĐ-CP ngày 06/01/2017 của Chính phủ Sửa đổi, bổ sung một số Nghị định quy định chi tiết thi hành Luật Đất đai;*

*Căn cứ Thông tư số 30/2014/TT-BTNMT ngày 02/6/2014 của Bộ Tài nguyên và Môi trường quy định về hồ sơ giao đất, cho thuê đất, chuyển mục đích sử dụng đất, thu hồi đất;*

*Căn cứ Quyết định số 1045/QĐ-UBND ngày 16/7/2010 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc phê duyệt giá đất ở, đất tái định cư Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn; Quyết định số 1091/QĐ-UBND ngày 12/6/2018, Quyết định số 1652/QĐ-UBND ngày 28/8/2018 và Quyết định số 2093/QĐ-UBND ngày 29/10/2019 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc thu hồi đất tại khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn giao cho UBND thành phố Lạng Sơn để thực hiện giao đất tái định cư (đợt 1, đợt 2 và đợt 3);*

*Căn cứ Quyết định số 3803/QĐ-UBND ngày 21/12/2012 của UBND thành phố Lạng Sơn về việc phê duyệt phương án giao đất tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn;*

*Theo đề nghị của phòng Tài nguyên và Môi trường thành phố tại Tờ trình số: 208/TTr-TNMT ngày 26/6/2020.*

## QUYẾT ĐỊNH:

**Điều 1.** Giao đất cho hộ bà Lăng Thị Lý, trú tại thôn Chi Mạc, xã Hoàng Đồng, thành phố Lạng Sơn, cụ thể:

1. Diện tích 90,0m<sup>2</sup> thuộc thửa đất số 809, tờ bản đồ địa chính số 75 xã Hoàng Đồng (ô đất số 15, lô CL48a) tại khu tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn để sử dụng vào mục đích đất ở.
2. Thời hạn sử dụng đất: Lâu dài.

3. Vị trí, ranh giới khu đất được xác định theo mảnh trích đo địa chính số 100-2019 do Văn phòng Đăng ký đất đai tỉnh Lạng Sơn đo vẽ và có xác nhận của Sở Tài nguyên và Môi trường ngày 27/9/2019.

4. Hình thức giao đất: Giao đất có thu tiền sử dụng đất (Được hỗ trợ giao đất tái định cư do bị ảnh hưởng dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn).

5. Giá thu tiền sử dụng đất: Thu tiền sử dụng đất bằng giá đất ở tại khu tái định cư nhân với hệ số  $K = 0,8$ , cụ thể: **2.240.000đ/m<sup>2</sup>**.

**Điều 2. Tổ chức thực hiện:**

1. Phòng Tài nguyên và Môi trường phối hợp với Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố Lạng Sơn:

a. Giao Quyết định này đồng thời hướng dẫn cho hộ bà Lăng Thị Lý kê khai nộp tiền sử dụng đất, lệ phí trước bạ theo quy định của pháp luật.

b. Xác định cụ thể mốc giới và giao đất trên thực địa cho hộ bà Lăng Thị Lý sau khi hoàn thành nghĩa vụ tài chính theo quy định.

c. Chuyển hồ sơ cho Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố để chuyển thông tin đất đai sang Chi cục thuế thành phố; viết Giấy chứng nhận quyền sử dụng đất, quyền sở hữu nhà ở và tài sản khác gắn liền với đất và chỉnh lý hồ sơ địa chính theo quy định.

2. Văn phòng HĐND-UBND thành phố chịu trách nhiệm đưa Quyết định này lên Công thông tin điện tử của UBND thành phố.

**Điều 3.** Chánh Văn phòng HĐND-UBND thành phố, Trưởng Phòng Tài nguyên và Môi trường, Chi cục trưởng Chi cục thuế, Giám đốc Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố, Chủ tịch UBND xã Hoàng Đồng, Giám đốc công ty cổ phần Sản xuất và Thương mại Lạng Sơn, hộ bà Lăng Thị Lý chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

**Nơi nhận:**

- CT, PCT UBND TP;
- Như Điều 3;
- Lưu: VP, XD, Công TTĐT.

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
CHỦ TỊCH



Nguyễn Văn Hạnh

Số: *1430* /QĐ-UBND

TP. Lạng Sơn, ngày *08* tháng 7 năm 2020

**QUYẾT ĐỊNH**

**Về việc giao đất tái định cư cho hộ ông Hà Văn Vân do bị ảnh hưởng dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn**

**ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ LẠNG SƠN**

*Căn cứ Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 19/6/2015;*

*Căn cứ Luật Đất đai ngày 29/11/2013;*

*Căn cứ Nghị định số 43/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật Đất đai; Nghị định số 47/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định về bồi thường, hỗ trợ, tái định cư khi Nhà nước thu hồi đất; Nghị định số 01/2017/NĐ-CP ngày 06/01/2017 của Chính phủ Sửa đổi, bổ sung một số Nghị định quy định chi tiết thi hành Luật Đất đai;*

*Căn cứ Thông tư số 30/2014/TT-BTNMT ngày 02/6/2014 của Bộ Tài nguyên và Môi trường quy định về hồ sơ giao đất, cho thuê đất, chuyển mục đích sử dụng đất, thu hồi đất;*

*Căn cứ Quyết định số 1045/QĐ-UBND ngày 16/7/2010 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc phê duyệt giá đất ở, đất tái định cư Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn; Quyết định số 1091/QĐ-UBND ngày 12/6/2018, Quyết định số 1652/QĐ-UBND ngày 28/8/2018 và Quyết định số 2093/QĐ-UBND ngày 29/10/2019 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc thu hồi đất tại khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn giao cho UBND thành phố Lạng Sơn để thực hiện giao đất tái định cư (đợt 1, đợt 2 và đợt 3);*

*Căn cứ Quyết định số 3803/QĐ-UBND ngày 21/12/2012 của UBND thành phố Lạng Sơn về việc phê duyệt phương án giao đất tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn;*

*Theo đề nghị của phòng Tài nguyên và Môi trường thành phố tại Tờ trình số: 208/TTr-TNMT ngày 26/6/2020.*

**QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1.** Giao đất cho hộ ông Hà Văn Vân, trú tại thôn Chi Mạc, xã Hoàng Đồng, thành phố Lạng Sơn, cụ thể:

1. Diện tích 87,5m<sup>2</sup> thuộc thửa đất số 702, tờ bản đồ địa chính số 75 xã Hoàng Đồng (ô đất số 10, lô CL4-1) tại khu tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn để sử dụng vào mục đích đất ở.

2. Thời hạn sử dụng đất: Lâu dài.

3. Vị trí, ranh giới khu đất được xác định theo Trích lục bản đồ địa chính khu đất do Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố lập ngày 22/10/2018.

4. Hình thức giao đất: Giao đất có thu tiền sử dụng đất (Được hỗ trợ giao đất tái định cư do bị ảnh hưởng dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn).

5. Giá thu tiền sử dụng đất: Thu tiền sử dụng đất bằng giá đất ở tại khu tái định cư nhân với hệ số  $K = 0,8$ , cụ thể: **2.240.000đ/m<sup>2</sup>**.

**Điều 2. Tổ chức thực hiện:**

1. Phòng Tài nguyên và Môi trường phối hợp với Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố Lạng Sơn:

a. Giao Quyết định này đồng thời hướng dẫn cho hộ ông Hà Văn Vân kê khai nộp tiền sử dụng đất, lệ phí trước bạ theo quy định của pháp luật.

b. Xác định cụ thể mốc giới và giao đất trên thực địa cho hộ ông Hà Văn Vân sau khi hoàn thành nghĩa vụ tài chính theo quy định.

c. Chuyển hồ sơ cho Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố để chuyển thông tin đất đai sang Chi cục thuế thành phố; viết Giấy chứng nhận quyền sử dụng đất, quyền sở hữu nhà ở và tài sản khác gắn liền với đất và chỉnh lý hồ sơ địa chính theo quy định.

2. Văn phòng HĐND-UBND thành phố chịu trách nhiệm đưa Quyết định này lên Công thông tin điện tử của UBND thành phố.

**Điều 3.** Chánh Văn phòng HĐND-UBND thành phố, Trưởng Phòng Tài nguyên và Môi trường, Chi cục trưởng Chi cục thuế, Giám đốc Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố, Chủ tịch UBND xã Hoàng Đồng, Giám đốc công ty cổ phần Sản xuất và Thương mại Lạng Sơn, hộ ông Hà Văn Vân chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

**Nơi nhận:**

- CT, PCT UBND TP;
- Như Điều 3;
- Lưu: VP, XD, Công TTĐT.

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
O. CHỦ TỊCH



A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Nguyễn Văn Hạnh', is written over the seal.

Nguyễn Văn Hạnh

Số: ~~1431~~ /QĐ-UBND

TP. Lạng Sơn, ngày 08 tháng 7 năm 2020

### QUYẾT ĐỊNH

Về việc giao đất tái định cư cho hộ ông Hoàng Văn Hoàn do bị ảnh hưởng dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn

### ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ LẠNG SƠN

Căn cứ Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 19/6/2015;

Căn cứ Luật Đất đai ngày 29/11/2013;

Căn cứ Nghị định số 43/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật Đất đai; Nghị định số 47/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định về bồi thường, hỗ trợ, tái định cư khi Nhà nước thu hồi đất; Nghị định số 01/2017/NĐ-CP ngày 06/01/2017 của Chính phủ Sửa đổi, bổ sung một số Nghị định quy định chi tiết thi hành Luật Đất đai;

Căn cứ Thông tư số 30/2014/TT-BTNMT ngày 02/6/2014 của Bộ Tài nguyên và Môi trường quy định về hồ sơ giao đất, cho thuê đất, chuyển mục đích sử dụng đất, thu hồi đất;

Căn cứ Quyết định số 1045/QĐ-UBND ngày 16/7/2010 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc phê duyệt giá đất ở, đất tái định cư Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn; Quyết định số 1091/QĐ-UBND ngày 12/6/2018, Quyết định số 1652/QĐ-UBND ngày 28/8/2018 và Quyết định số 2093/QĐ-UBND ngày 29/10/2019 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc thu hồi đất tại khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn giao cho UBND thành phố Lạng Sơn để thực hiện giao đất tái định cư (đợt 1, đợt 2 và đợt 3);

Căn cứ Quyết định số 3803/QĐ-UBND ngày 21/12/2012 của UBND thành phố Lạng Sơn về việc phê duyệt phương án giao đất tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn;

Theo đề nghị của phòng Tài nguyên và Môi trường thành phố tại Tờ trình số: 208/TTr-TNMT ngày 26/6/2020.

### QUYẾT ĐỊNH:

**Điều 1.** Giao đất cho hộ ông Hoàng Văn Hoàn, trú tại thôn Hoàng Tân, xã Hoàng Đồng, thành phố Lạng Sơn, cụ thể:

1. Diện tích 90,0m<sup>2</sup> thuộc thửa đất số 405, tờ bản đồ địa chính số 85 xã Hoàng Đồng (ô đất số 28, lô CL48a) tại khu tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn để sử dụng vào mục đích đất ở.

2. Thời hạn sử dụng đất: Lâu dài.

3. Vị trí, ranh giới khu đất được xác định theo mảnh trích đo địa chính số 100-2019 do Văn phòng Đăng ký đất đai tỉnh Lạng Sơn đo vẽ và có xác nhận của Sở Tài nguyên và Môi trường ngày 27/9/2019.

4. Hình thức giao đất: Giao đất có thu tiền sử dụng đất (Được hỗ trợ giao đất tái định cư do bị ảnh hưởng dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn).

5. Giá thu tiền sử dụng đất: Thu tiền sử dụng đất bằng giá đất ở tại khu tái định cư nhân với hệ số  $K = 0,9$ , cụ thể: **2.520.000đ/m<sup>2</sup>**.

**Điều 2. Tổ chức thực hiện:**

1. Phòng Tài nguyên và Môi trường phối hợp với Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố Lạng Sơn:

a. Giao Quyết định này đồng thời hướng dẫn cho hộ ông Hoàng Văn Hoàn kê khai nộp tiền sử dụng đất, lệ phí trước bạ theo quy định của pháp luật.

b. Xác định cụ thể mốc giới và giao đất trên thực địa cho hộ ông Hoàng Văn Hoàn sau khi hoàn thành nghĩa vụ tài chính theo quy định.

c. Chuyển hồ sơ cho Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố để chuyển thông tin đất đai sang Chi cục thuế thành phố; viết Giấy chứng nhận quyền sử dụng đất, quyền sở hữu nhà ở và tài sản khác gắn liền với đất và chỉnh lý hồ sơ địa chính theo quy định.

2. Văn phòng HĐND-UBND thành phố chịu trách nhiệm đưa Quyết định này lên Cổng thông tin điện tử của UBND thành phố.

**Điều 3.** Chánh Văn phòng HĐND-UBND thành phố, Trưởng Phòng Tài nguyên và Môi trường, Chi cục trưởng Chi cục thuế, Giám đốc Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố, Chủ tịch UBND xã Hoàng Đồng, Giám đốc công ty cổ phần Sản xuất và Thương mại Lạng Sơn, hộ ông Hoàng Văn Hoàn chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

**Nơi nhận:**

- CT, PCT UBND TP;
- Như Điều 3;
- Lưu: VP, XD, Cổng TTĐT.

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
CHỦ TỊCH



Nguyễn Văn Hạnh

Số: *1432* /QĐ-UBND

TP. Lạng Sơn, ngày *08* tháng *7* năm 2020

**QUYẾT ĐỊNH**

**Về việc giao đất tái định cư cho hộ ông Hoàng Văn Hoàn do bị ảnh hưởng dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn**

**ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ LẠNG SƠN**

*Căn cứ Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 19/6/2015;*

*Căn cứ Luật Đất đai ngày 29/11/2013;*

*Căn cứ Nghị định số 43/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật Đất đai; Nghị định số 47/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định về bồi thường, hỗ trợ, tái định cư khi Nhà nước thu hồi đất; Nghị định số 01/2017/NĐ-CP ngày 06/01/2017 của Chính phủ Sửa đổi, bổ sung một số Nghị định quy định chi tiết thi hành Luật Đất đai;*

*Căn cứ Thông tư số 30/2014/TT-BTNMT ngày 02/6/2014 của Bộ Tài nguyên và Môi trường quy định về hồ sơ giao đất, cho thuê đất, chuyển mục đích sử dụng đất, thu hồi đất;*

*Căn cứ Quyết định số 1045/QĐ-UBND ngày 16/7/2010 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc phê duyệt giá đất ở, đất tái định cư Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn; Quyết định số 1091/QĐ-UBND ngày 12/6/2018, Quyết định số 1652/QĐ-UBND ngày 28/8/2018 và Quyết định số 2093/QĐ-UBND ngày 29/10/2019 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc thu hồi đất tại khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn giao cho UBND thành phố Lạng Sơn để thực hiện giao đất tái định cư (đợt 1, đợt 2 và đợt 3);*

*Căn cứ Quyết định số 3803/QĐ-UBND ngày 21/12/2012 của UBND thành phố Lạng Sơn về việc phê duyệt phương án giao đất tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn;*

*Theo đề nghị của phòng Tài nguyên và Môi trường thành phố tại Tờ trình số: 208/TTr-TNMT ngày 26/6/2020.*

**QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1.** Giao đất cho hộ ông Hoàng Văn Hoàn, trú tại thôn Hoàng Tân, xã Hoàng Đồng, thành phố Lạng Sơn, cụ thể:

1. Diện tích 90,0m<sup>2</sup> thuộc thửa đất số 821, tờ bản đồ địa chính số 75 xã Hoàng Đồng (ô đất số 27, lô CL48a) tại khu tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn để sử dụng vào mục đích đất ở.

2. Thời hạn sử dụng đất: Lâu dài.

3. Vị trí, ranh giới khu đất được xác định theo mảnh trích đo địa chính số 100-2019 do Văn phòng Đăng ký đất đai tỉnh Lạng Sơn đo vẽ và có xác nhận của Sở Tài nguyên và Môi trường ngày 27/9/2019.

4. Hình thức giao đất: Giao đất có thu tiền sử dụng đất (Được hỗ trợ giao đất tái định cư do bị ảnh hưởng dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn).

5. Giá thu tiền sử dụng đất: Thu tiền sử dụng đất bằng giá đất ở tại khu tái định cư nhân với hệ số K = 0,85, cụ thể: **2.380.000đ/m<sup>2</sup>**.

## **Điều 2. Tổ chức thực hiện:**

1. Phòng Tài nguyên và Môi trường phối hợp với Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố Lạng Sơn:

a. Giao Quyết định này đồng thời hướng dẫn cho hộ ông Hoàng Văn Hoàn kê khai nộp tiền sử dụng đất, lệ phí trước bạ theo quy định của pháp luật.

b. Xác định cụ thể mốc giới và giao đất trên thực địa cho hộ ông Hoàng Văn Hoàn sau khi hoàn thành nghĩa vụ tài chính theo quy định.

c. Chuyển hồ sơ cho Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố để chuyển thông tin đất đai sang Chi cục thuế thành phố; viết Giấy chứng nhận quyền sử dụng đất, quyền sở hữu nhà ở và tài sản khác gắn liền với đất và chỉnh lý hồ sơ địa chính theo quy định.

2. Văn phòng HĐND-UBND thành phố chịu trách nhiệm đưa Quyết định này lên Cổng thông tin điện tử của UBND thành phố.

**Điều 3.** Chánh Văn phòng HĐND-UBND thành phố, Trưởng Phòng Tài nguyên và Môi trường, Chi cục trưởng Chi cục thuế, Giám đốc Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố, Chủ tịch UBND xã Hoàng Đồng, Giám đốc công ty cổ phần Sản xuất và Thương mại Lạng Sơn, hộ ông Hoàng Văn Hoàn chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

### **Nơi nhận:**

- CT, PCT UBND TP;
- Như Điều 3;
- Lưu: VP, XD, Cổng TTĐT.

**TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
O. CHỦ TỊCH**



**Nguyễn Văn Hạnh**



Số: 1433/QĐ-UBND

TP. Lạng Sơn, ngày 08 tháng 7 năm 2020

### QUYẾT ĐỊNH

Về việc giao đất tái định cư cho hộ ông Hoàng Văn Hoàn do bị ảnh hưởng dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn

### ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ LẠNG SON

*Căn cứ Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 19/6/2015;*

*Căn cứ Luật Đất đai ngày 29/11/2013;*

*Căn cứ Nghị định số 43/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật Đất đai; Nghị định số 47/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định về bồi thường, hỗ trợ, tái định cư khi Nhà nước thu hồi đất; Nghị định số 01/2017/NĐ-CP ngày 06/01/2017 của Chính phủ Sửa đổi, bổ sung một số Nghị định quy định chi tiết thi hành Luật Đất đai;*

*Căn cứ Thông tư số 30/2014/TT-BTNMT ngày 02/6/2014 của Bộ Tài nguyên và Môi trường quy định về hồ sơ giao đất, cho thuê đất, chuyển mục đích sử dụng đất, thu hồi đất;*

*Căn cứ Quyết định số 1045/QĐ-UBND ngày 16/7/2010 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc phê duyệt giá đất ở, đất tái định cư Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn; Quyết định số 1091/QĐ-UBND ngày 12/6/2018, Quyết định số 1652/QĐ-UBND ngày 28/8/2018 và Quyết định số 2093/QĐ-UBND ngày 29/10/2019 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc thu hồi đất tại khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn giao cho UBND thành phố Lạng Sơn để thực hiện giao đất tái định cư (đợt 1, đợt 2 và đợt 3);*

*Căn cứ Quyết định số 3803/QĐ-UBND ngày 21/12/2012 của UBND thành phố Lạng Sơn về việc phê duyệt phương án giao đất tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn;*

*Theo đề nghị của phòng Tài nguyên và Môi trường thành phố tại Tờ trình số: 208/TTr-TNMT ngày 26/6/2020.*

### QUYẾT ĐỊNH:

**Điều 1.** Giao đất cho hộ ông Hoàng Văn Hoàn, trú tại thôn Hoàng Tân, xã Hoàng Đồng, thành phố Lạng Sơn, cụ thể:

1. Diện tích 90,0m<sup>2</sup> thuộc thửa đất số 820, tờ bản đồ địa chính số 75 xã Hoàng Đồng (ô đất số 26, lô CL48a) tại khu tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn để sử dụng vào mục đích đất ở.

2. Thời hạn sử dụng đất: Lâu dài.

3. Vị trí, ranh giới khu đất được xác định theo mảnh trích đo địa chính số 100-2019 do Văn phòng Đăng ký đất đai tỉnh Lạng Sơn đo vẽ và có xác nhận của Sở Tài nguyên và Môi trường ngày 27/9/2019.

4. Hình thức giao đất: Giao đất có thu tiền sử dụng đất (Được hỗ trợ giao đất tái định cư do bị ảnh hưởng dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn).

5. Giá thu tiền sử dụng đất: Thu tiền sử dụng đất bằng giá đất ở tại khu tái định cư nhân với hệ số K = 0,8, cụ thể: **2.240.000đ/m<sup>2</sup>**.

**Điều 2. Tổ chức thực hiện:**

1. Phòng Tài nguyên và Môi trường phối hợp với Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố Lạng Sơn:

a. Giao Quyết định này đồng thời hướng dẫn cho hộ ông Hoàng Văn Hoàn kê khai nộp tiền sử dụng đất, lệ phí trước bạ theo quy định của pháp luật.

b. Xác định cụ thể mốc giới và giao đất trên thực địa cho hộ ông Hoàng Văn Hoàn sau khi hoàn thành nghĩa vụ tài chính theo quy định.

c. Chuyển hồ sơ cho Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố để chuyển thông tin đất đai sang Chi cục thuế thành phố; viết Giấy chứng nhận quyền sử dụng đất, quyền sở hữu nhà ở và tài sản khác gắn liền với đất và chỉnh lý hồ sơ địa chính theo quy định.

2. Văn phòng HĐND-UBND thành phố chịu trách nhiệm đưa Quyết định này lên Cổng thông tin điện tử của UBND thành phố.

**Điều 3.** Chánh Văn phòng HĐND-UBND thành phố, Trưởng Phòng Tài nguyên và Môi trường, Chi cục trưởng Chi cục thuế, Giám đốc Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố, Chủ tịch UBND xã Hoàng Đồng, Giám đốc công ty cổ phần Sản xuất và Thương mại Lạng Sơn, hộ ông Hoàng Văn Hoàn chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

**Nơi nhận:**

- CT, PCT UBND TP;
- Như Điều 3;
- Lưu: VP, XD, Công TTĐT.



**CHỦ TỊCH**

**Nguyễn Văn Hạnh**

Số: 1434 /QĐ-UBND

TP. Lạng Sơn, ngày 08 tháng 7 năm 2020

### QUYẾT ĐỊNH

Về việc giao đất tái định cư cho hộ ông Đoàn Văn Thành do bị ảnh hưởng dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn

### ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ LẠNG SON

Căn cứ Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 19/6/2015;

Căn cứ Luật Đất đai ngày 29/11/2013;

Căn cứ Nghị định số 43/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật Đất đai; Nghị định số 47/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định về bồi thường, hỗ trợ, tái định cư khi Nhà nước thu hồi đất; Nghị định số 01/2017/NĐ-CP ngày 06/01/2017 của Chính phủ sửa đổi, bổ sung một số Nghị định quy định chi tiết thi hành Luật Đất đai;

Căn cứ Thông tư số 30/2014/TT-BTNMT ngày 02/6/2014 của Bộ Tài nguyên và Môi trường quy định về hồ sơ giao đất, cho thuê đất, chuyển mục đích sử dụng đất, thu hồi đất;

Căn cứ Quyết định số 1045/QĐ-UBND ngày 16/7/2010 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc phê duyệt giá đất ở, đất tái định cư Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn; Quyết định số 1091/QĐ-UBND ngày 12/6/2018, Quyết định số 1652/QĐ-UBND ngày 28/8/2018 và Quyết định số 2093/QĐ-UBND ngày 29/10/2019 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc thu hồi đất tại khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn giao cho UBND thành phố Lạng Sơn để thực hiện giao đất tái định cư (đợt 1, đợt 2 và đợt 3);

Căn cứ Quyết định số 910/QĐ-UBND ngày 20/5/2020 của UBND thành phố Lạng Sơn về việc phê duyệt phương án bồi thường, hỗ trợ và tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn (Đợt 5, 6);

Theo đề nghị của phòng Tài nguyên và Môi trường thành phố tại Tờ trình số: 208/TTr-TNMT ngày 26/6/2020.

### QUYẾT ĐỊNH:

**Điều 1.** Giao đất cho hộ ông Đoàn Văn Thành, trú tại thôn Khòn Pịt, xã Hoàng Đồng, thành phố Lạng Sơn, cụ thể:

1. Diện tích 87,5m<sup>2</sup> thuộc thửa đất số 770, tờ bản đồ địa chính số 75 xã Hoàng Đồng (ô đất số 04, lô CL45) tại khu tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn để sử dụng vào mục đích đất ở.

2. Thời hạn sử dụng đất: Lâu dài.

3. Vị trí, ranh giới khu đất được xác định theo Trích lục bản đồ địa chính khu đất do Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố lập ngày 22/10/2018.

4. Hình thức giao đất: Giao đất có thu tiền sử dụng đất (Được giao đất tái định cư do bị ảnh hưởng dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn).

5. Giá thu tiền sử dụng đất: Bằng giá bồi thường đất ở, cụ thể: 330.000 đ/m<sup>2</sup>.

**Điều 2. Tổ chức thực hiện:**

1. Phòng Tài nguyên và Môi trường phối hợp với Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố Lạng Sơn:

a. Giao Quyết định này đồng thời hướng dẫn cho hộ ông Đoàn Văn Thành kê khai nộp tiền sử dụng đất, lệ phí trước bạ không phải nộp theo quy định của pháp luật.

b. Xác định cụ thể mốc giới và giao đất trên thực địa cho hộ ông Đoàn Văn Thành sau khi hoàn thành nghĩa vụ tài chính theo quy định.

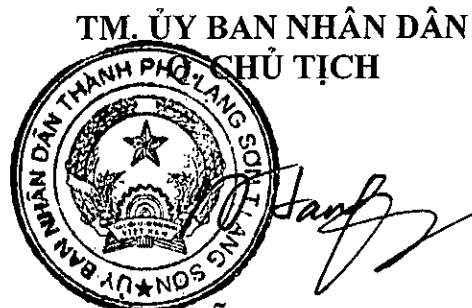
c. Chuyển hồ sơ cho Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố để chuyển thông tin đất đai sang Chi cục thuế thành phố; viết Giấy chứng nhận quyền sử dụng đất, quyền sở hữu nhà ở và tài sản khác gắn liền với đất và chỉnh lý hồ sơ địa chính theo quy định.

2. Văn phòng HĐND-UBND thành phố chịu trách nhiệm đưa Quyết định này lên Cổng thông tin điện tử của UBND thành phố.

**Điều 3.** Chánh Văn phòng HĐND-UBND thành phố, Trưởng Phòng Tài nguyên và Môi trường, Chi cục trưởng Chi cục thuế, Giám đốc Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố, Chủ tịch UBND xã Hoàng Đồng, Giám đốc công ty cổ phần Sản xuất và Thương mại Lạng Sơn và hộ ông Đoàn Văn Thành chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

**Nơi nhận:**

- CT, PCT UBND TP;
- Như Điều 3;
- Lưu: VP, XD, Cổng TTĐT.



Nguyễn Văn Hạnh

Số: *1435*/QĐ-UBND

TP. Lạng Sơn, ngày *08* tháng *7* năm 2020

**QUYẾT ĐỊNH**

**Về việc giao đất tái định cư cho hộ bà Phạm Thị Ồi do bị ảnh hưởng dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn**

**ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ LẠNG SON**

*Căn cứ Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 19/6/2015;*

*Căn cứ Luật Đất đai ngày 29/11/2013;*

*Căn cứ Nghị định số 43/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật Đất đai; Nghị định số 47/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định về bồi thường, hỗ trợ, tái định cư khi Nhà nước thu hồi đất; Nghị định số 01/2017/NĐ-CP ngày 06/01/2017 của Chính phủ sửa đổi, bổ sung một số Nghị định quy định chi tiết thi hành Luật Đất đai;*

*Căn cứ Thông tư số 30/2014/TT-BTNMT ngày 02/6/2014 của Bộ Tài nguyên và Môi trường quy định về hồ sơ giao đất, cho thuê đất, chuyển mục đích sử dụng đất, thu hồi đất;*

*Căn cứ Quyết định số 1045/QĐ-UBND ngày 16/7/2010 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc phê duyệt giá đất ở, đất tái định cư Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn; Quyết định số 1091/QĐ-UBND ngày 12/6/2018, Quyết định số 1652/QĐ-UBND ngày 28/8/2018 và Quyết định số 2093/QĐ-UBND ngày 29/10/2019 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc thu hồi đất tại khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn giao cho UBND thành phố Lạng Sơn để thực hiện giao đất tái định cư (đợt 1, đợt 2 và đợt 3);*

*Căn cứ Quyết định số 910/QĐ-UBND ngày 20/5/2020 của UBND thành phố Lạng Sơn về việc phê duyệt phương án bồi thường, hỗ trợ và tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn (Đợt 5, 6);*

*Theo đề nghị của phòng Tài nguyên và Môi trường thành phố tại Tờ trình số: 208/TTr-TNMT ngày 26/6/2020.*

**QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1.** Giao đất cho hộ bà Phạm Thị Ồi, trú tại thôn Khòn Pịt, xã Hoàng Đồng, thành phố Lạng Sơn, cụ thể:

1. Diện tích 87,5m<sup>2</sup> thuộc thửa đất số 772, tờ bản đồ địa chính số 75 xã Hoàng Đồng (ô đất số 06, lô CL45) tại khu tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn để sử dụng vào mục đích đất ở.

2. Thời hạn sử dụng đất: Lâu dài.

3. Vị trí, ranh giới khu đất được xác định theo Trích lục bản đồ địa chính khu đất do Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố lập ngày 22/10/2018.

4. Hình thức giao đất: Giao đất có thu tiền sử dụng đất (Được giao đất tái định cư do bị ảnh hưởng dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn).

5. Giá thu tiền sử dụng đất: Bằng giá bồi thường đất ở, cụ thể: 330.000 đ/m<sup>2</sup>.

**Điều 2. Tổ chức thực hiện:**

1. Phòng Tài nguyên và Môi trường phối hợp với Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố Lạng Sơn:

a. Giao Quyết định này đồng thời hướng dẫn cho hộ bà Phạm Thị Ôi kê khai nộp tiền sử dụng đất, lệ phí trước bạ không phải nộp theo quy định của pháp luật.

b. Xác định cụ thể mốc giới và giao đất trên thực địa cho hộ bà Phạm Thị Ôi sau khi hoàn thành nghĩa vụ tài chính theo quy định.

c. Chuyển hồ sơ cho Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố để chuyển thông tin đất đai sang Chi cục thuế thành phố; viết Giấy chứng nhận quyền sử dụng đất, quyền sở hữu nhà ở và tài sản khác gắn liền với đất và chỉnh lý hồ sơ địa chính theo quy định.

2. Văn phòng HĐND-UBND thành phố chịu trách nhiệm đưa Quyết định này lên Công thông tin điện tử của UBND thành phố.

**Điều 3.** Chánh Văn phòng HĐND-UBND thành phố, Trưởng Phòng Tài nguyên và Môi trường, Chi cục trưởng Chi cục thuế, Giám đốc Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố, Chủ tịch UBND xã Hoàng Đồng, Giám đốc công ty cổ phần Sản xuất và Thương mại Lạng Sơn và hộ bà Phạm Thị Ôi chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

**Nơi nhận:**

- CT, PCT UBND TP;
- Như Điều 3;
- Lưu: VP, XD, Công TTĐT.

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
CHỦ TỊCH



Nguyễn Văn Hạnh

Số: *1436* /QĐ-UBND

TP. Lạng Sơn, ngày 08 tháng 7 năm 2020

### QUYẾT ĐỊNH

Về việc giao đất tái định cư cho hộ ông Đoàn Văn Ninh do bị ảnh hưởng dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn

### ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ LẠNG SON

Căn cứ Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 19/6/2015;

Căn cứ Luật Đất đai ngày 29/11/2013;

Căn cứ Nghị định số 43/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật Đất đai; Nghị định số 47/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định về bồi thường, hỗ trợ, tái định cư khi Nhà nước thu hồi đất; Nghị định số 01/2017/NĐ-CP ngày 06/01/2017 của Chính phủ sửa đổi, bổ sung một số Nghị định quy định chi tiết thi hành Luật Đất đai;

Căn cứ Thông tư số 30/2014/TT-BTNMT ngày 02/6/2014 của Bộ Tài nguyên và Môi trường quy định về hồ sơ giao đất, cho thuê đất, chuyển mục đích sử dụng đất, thu hồi đất;

Căn cứ Quyết định số 1045/QĐ-UBND ngày 16/7/2010 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc phê duyệt giá đất ở, đất tái định cư Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn; Quyết định số 1091/QĐ-UBND ngày 12/6/2018, Quyết định số 1652/QĐ-UBND ngày 28/8/2018 và Quyết định số 2093/QĐ-UBND ngày 29/10/2019 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc thu hồi đất tại khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn giao cho UBND thành phố Lạng Sơn để thực hiện giao đất tái định cư (đợt 1, đợt 2 và đợt 3);

Căn cứ Quyết định số 910/QĐ-UBND ngày 20/5/2020 của UBND thành phố Lạng Sơn về việc phê duyệt phương án bồi thường, hỗ trợ và tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn (Đợt 5, 6);

Theo đề nghị của phòng Tài nguyên và Môi trường thành phố tại Tờ trình số: 208/TTr-TNMT ngày 26/6/2020.

### QUYẾT ĐỊNH:

**Điều 1.** Giao đất cho hộ ông Đoàn Văn Ninh, trú tại thôn Khòn Pịt, xã Hoàng Đồng, thành phố Lạng Sơn, cụ thể:

1. Diện tích 87,5m<sup>2</sup> thuộc thửa đất số 787, tờ bản đồ địa chính số 75 xã Hoàng Đồng (ô đất số 09, lô CL43) tại khu tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn để sử dụng vào mục đích đất ở.

2. Thời hạn sử dụng đất: Lâu dài.

3. Vị trí, ranh giới khu đất được xác định theo Trích lục bản đồ địa chính khu đất do Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố lập ngày 22/10/2018.

4. Hình thức giao đất: Giao đất có thu tiền sử dụng đất (Được giao đất tái định cư do bị ảnh hưởng dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn).

5. Giá thu tiền sử dụng đất: Bằng giá bồi thường đất ở, cụ thể: 330.000 đ/m<sup>2</sup>.

**Điều 2. Tổ chức thực hiện:**

1. Phòng Tài nguyên và Môi trường phối hợp với Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố Lạng Sơn:

a. Giao Quyết định này đồng thời hướng dẫn cho hộ ông Đoàn Văn Ninh kê khai nộp tiền sử dụng đất, lệ phí trước bạ không phải nộp theo quy định của pháp luật.

b. Xác định cụ thể mốc giới và giao đất trên thực địa cho hộ ông Đoàn Văn Ninh sau khi hoàn thành nghĩa vụ tài chính theo quy định.

c. Chuyển hồ sơ cho Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố để chuyển thông tin đất đai sang Chi cục thuế thành phố; viết Giấy chứng nhận quyền sử dụng đất, quyền sở hữu nhà ở và tài sản khác gắn liền với đất và chỉnh lý hồ sơ địa chính theo quy định.

2. Văn phòng HĐND-UBND thành phố chịu trách nhiệm đưa Quyết định này lên Cổng thông tin điện tử của UBND thành phố.

**Điều 3.** Chánh Văn phòng HĐND-UBND thành phố, Trưởng Phòng Tài nguyên và Môi trường, Chi cục trưởng Chi cục thuế, Giám đốc Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố, Chủ tịch UBND xã Hoàng Đồng, Giám đốc công ty cổ phần Sản xuất và Thương mại Lạng Sơn và hộ ông Đoàn Văn Ninh chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

**Nơi nhận:**

- CT, PCT UBND TP;
- Như Điều 3;
- Lưu: VP, XD, Cổng TTĐT.

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
CHỦ TỊCH



Nguyễn Văn Hạnh



Số: ~~1437~~/QĐ-UBND

TP. Lạng Sơn, ngày 08 tháng 7 năm 2020

**QUYẾT ĐỊNH**

**Về việc giao đất tái định cư cho hộ ông Hoàng Văn Nho do bị ảnh hưởng  
dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn**

**ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ LẠNG SON**

*Căn cứ Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 19/6/2015;*

*Căn cứ Luật Đất đai ngày 29/11/2013;*

*Căn cứ Nghị định số 43/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật Đất đai; Nghị định số 47/2014/NĐ-CP ngày 15/5/2014 của Chính phủ quy định về bồi thường, hỗ trợ, tái định cư khi Nhà nước thu hồi đất; Nghị định số 01/2017/NĐ-CP ngày 06/01/2017 của Chính phủ sửa đổi, bổ sung một số Nghị định quy định chi tiết thi hành Luật Đất đai;*

*Căn cứ Thông tư số 30/2014/TT-BTNMT ngày 02/6/2014 của Bộ Tài nguyên và Môi trường quy định về hồ sơ giao đất, cho thuê đất, chuyển mục đích sử dụng đất, thu hồi đất;*

*Căn cứ Quyết định số 1045/QĐ-UBND ngày 16/7/2010 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc phê duyệt giá đất ở, đất tái định cư Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn; Quyết định số 1091/QĐ-UBND ngày 12/6/2018, Quyết định số 1652/QĐ-UBND ngày 28/8/2018 và Quyết định số 2093/QĐ-UBND ngày 29/10/2019 của UBND tỉnh Lạng Sơn về việc thu hồi đất tại khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn giao cho UBND thành phố Lạng Sơn để thực hiện giao đất tái định cư (đợt 1, đợt 2 và đợt 3);*

*Căn cứ Quyết định số 4771/QĐ-UBND ngày 31/12/2019 của UBND thành phố Lạng Sơn về việc phê duyệt phương án bồi thường, hỗ trợ và tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn (Đợt 2,3-2019); Quyết định số 793/QĐ-UBND ngày 06/5/2020 về việc sửa đổi Quyết định số 4771/QĐ-UBND ngày 31/12/2019 của UBND thành phố Lạng Sơn;*

*Theo đề nghị của phòng Tài nguyên và Môi trường thành phố tại Tờ trình số: 208/TTr-TNMT ngày 26/6/2020.*

**QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1.** Giao đất cho hộ ông Hoàng Văn Nho, trú tại thôn Khòn Pịt, xã Hoàng Đồng, thành phố Lạng Sơn, cụ thể:

1. Diện tích 107,5m<sup>2</sup> thuộc thửa đất số 778, tờ bản đồ địa chính số 75 xã Hoàng Đồng (ô đất số 06, lô CL42) tại khu tái định cư dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn để sử dụng vào mục đích đất ở.

2. Thời hạn sử dụng đất: Lâu dài.

3. Vị trí, ranh giới khu đất được xác định theo Trích lục bản đồ địa chính khu đất do Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố lập ngày 22/10/2018.

4. Hình thức giao đất: Giao đất có thu tiền sử dụng đất (Được giao đất tái định cư do bị ảnh hưởng dự án: Khu đô thị Nam Hoàng Đồng I, thành phố Lạng Sơn).

5. Giá thu tiền sử dụng đất: Bằng giá bồi thường đất ở, cụ thể: **330.000 đ/m<sup>2</sup>**.

**Điều 2. Tổ chức thực hiện:**

1. Phòng Tài nguyên và Môi trường phối hợp với Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố Lạng Sơn:

a. Giao Quyết định này đồng thời hướng dẫn cho hộ ông Hoàng Văn Nho kê khai nộp tiền sử dụng đất, lệ phí trước bạ không phải nộp theo quy định của pháp luật.

b. Xác định cụ thể mốc giới và giao đất trên thực địa cho hộ ông Hoàng Văn Nho sau khi hoàn thành nghĩa vụ tài chính theo quy định.

c. Chuyển hồ sơ cho Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố để chuyển thông tin đất đai sang Chi cục thuế thành phố; viết Giấy chứng nhận quyền sử dụng đất, quyền sở hữu nhà ở và tài sản khác gắn liền với đất và chỉnh lý hồ sơ địa chính theo quy định.

2. Văn phòng HĐND-UBND thành phố chịu trách nhiệm đưa Quyết định này lên Cổng thông tin điện tử của UBND thành phố.

**Điều 3.** Chánh Văn phòng HĐND-UBND thành phố, Trưởng Phòng Tài nguyên và Môi trường, Chi cục trưởng Chi cục thuế, Giám đốc Chi nhánh văn phòng Đăng ký đất đai thành phố, Chủ tịch UBND xã Hoàng Đồng, Giám đốc công ty cổ phần Sản xuất và Thương mại Lạng Sơn và hộ ông Hoàng Văn Nho chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

**Nơi nhận:**

- CT, PCT UBND TP;
- Như Điều 3;
- Lưu: VP, XD, Cổng TTĐT.

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
Q. CHỦ TỊCH



Nguyễn Văn Hạnh